

- Tutte le piazze d'armi dispongono di una persona di contatto in grado di fornire informazioni sulle regolamentazioni per la protezione dell'ambiente. *
- Occorre leggere con attenzione la relativa documentazione (p. es. gli ordini della piazza d'armi). *

* Questi punti riguardano gli incaricati dell'esercito per l'ambiente, i capisezione, i furieri, i sergenti maggiori o i comandanti di compagnia.



SIAMO LIETI DI CONSIGLIARVI SU TUTTE LE QUESTIONI RIGUARDANTI L'ISTRUZIONE DELL'ESERCITO IN MATERIA DI PROTEZIONE DELL'AMBIENTE.

Altri strumenti ausiliari

Doc 51.311
Ausilio d'istruzione destinato agli incaricati dell'esercito per l'ambiente

Dok 51.313
Liste di controllo «Esercito e ambiente»

Form 18.701 bis 705
Cartelloni sul tema «Esercito e ambiente»

I moduli didattici sull'istruzione dell'esercito in materia di protezione dell'ambiente e altri documenti in versione elettronica sono disponibili sul sito Internet:
www.esercito.ch/protezionedellambiente



Questo flyer è stato stampato in modo compatibile con l'ambiente, è di alta qualità ecologica e contiene il 100% di fibre riciclate.

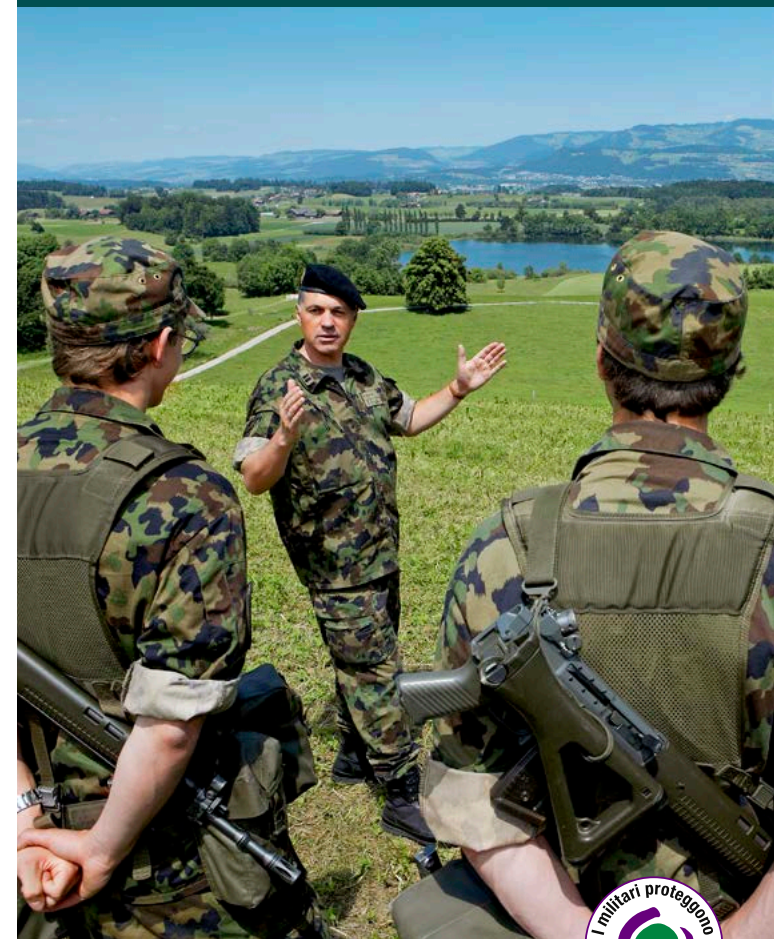


UMWELTSCHUTZAUSBILDUNG DER ARMEE
INSTRUCTION DE L'ARMÉE EN PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT
ISTRUZIONE DELL'ESERCITO IN MATERIA DI PROTEZIONE DELL'AMBIENTE
INSTRUCZIUN DA L'ARMADA PER LA PROTECZIUN DA L'AMBIENT



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Esercito svizzero



È possibile adottare un comportamento corretto sotto il profilo ambientale sia in ambito militare sia in quello civile: in ufficio, nell'aula di teoria, sul terreno e a casa propria.

Contatto:

Centro di competenza NBC-KAMIR dell'esercito
Istruzione dell'esercito in materia di protezione dell'ambiente
Centro NBC
3700 Spiez
Tel +41 58 468 14 07
kzabckamir-info.lvbgrabc@vtg.admin.ch



1 250 728

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE NEL SERVIZIO DI TRUPPA

Il presente flyer fornisce utili informazioni su come organizzare in maniera rispettosa dell'ambiente la quotidianità militare e su come utilizzare le risorse in modo parsimonioso.

a. PUNTI IMPORTANTI DA OSSERVARE PRESSO I POSTI DI LAVORO, SULLE PIAZZE DI TIRO, SUL TERRENO E NEI SETTORI D'ESERCITAZIONE:

- Utilizzare le vie d'accesso ottimali (verificate e determinate)
- Evitare danni al terreno
- I veicoli pesanti non devono lasciare le strade
- Informare la truppa in merito alle zone sbarrate e alle superfici protette (evidenziare o contrassegnare le superfici sensibili) *
- Le zone delle postazioni e i posti di lavoro non devono essere allestiti su superfici degne di protezione *
- Prima di lasciare le zone delle postazioni e i posti di lavoro occorre riordinarli. Raccogliere i rifiuti, i residui di munizioni e le sigarette

- I mezzi necessari per riordinare le zone di postazione e i posti di lavoro devono venir messi a disposizione della truppa *
- Smaltire correttamente i rifiuti sul posto
- Preparare i contenitori di raccolta necessari per il ristabilimento
- Trattare le sostanze pericolose in maniera adeguata e conformemente alle prescrizioni
- Scegliere la grandezza e il tipo di veicolo adeguati per effettuare i trasporti e gli spostamenti *
- Una pianificazione coordinata aiuta a evitare le corse inutili e a vuoto. *

b. PUNTI IMPORTANTI DA OSSERVARE IN RELAZIONE AGLI ALLOGGI, ALLE INSTALLAZIONI PER L'ISTRUZIONE E ALLE PIAZZE D'ARMI:

- Mettere a disposizione un punto di raccolta dei rifiuti e informare la truppa in merito *
- Tenere chiuse le finestre e le porte dei locali riscaldati (eccezione: ventilazione secondo il sistema a intervalli)
- L'ultimo militare che esce da una stanza deve spegnere la luce (attenzione: non dimenticare i wc e le docce)

- Non lasciare scorrere l'acqua inutilmente
- Le sigarette vanno gettate nei posacenere.

c. IN BREVE:

- Oltre al corretto adempimento del compito occorre prestare attenzione a un comportamento corretto sotto il profilo ambientale
- La truppa deve essere sufficientemente informata e sensibilizzata *
- Ognuno deve conoscere le modalità e i luoghi di smaltimento di tutti i materiali *
- È fondamentale dare il buon esempio e fungere da modello
- Nei PC e negli uffici valgono le stesse prescrizioni in vigore per la protezione dell'ambiente sul posto di lavoro (cfr. flyer «Protezione dell'ambiente presso il posto di lavoro»).

d. INFORMAZIONI E STRUMENTI AUSILIARI

- Nelle scuole e nei corsi militari sono designati degli incaricati dell'esercito per l'ambiente che possono aiutare in caso di problemi o fornire ulteriori informazioni.

